

J E G Y Z Ő K Ö N Y V

Készült: 2020. február 13-án 15⁰⁰-kor a Bükkszentkereszti Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének üléséről.

Az ülés helye: KÖZSÉGHÁZA

Jelen vannak:

Telekes Antalné	elnök
Somogyi Judit	elnök helyettes
Dr. Császári Éva	szlovák nemzetiségi képviselő
Matiscsák László	szlovák nemzetiségi képviselő
Mátrainé Erdődi Valéria	szlovák nemzetiségi képviselő
Dr. Gergelyné dr. Bodnár Márta	jegyző

Napirendi pontok:

1. Javaslat: Beszámoló az előző ülés óta eltelt időszak eseményeiről:
Rozsnyói Kulturális rendezvény /Előadó: elnök/
2. Javaslat: A Bükkszentkereszti Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat 2020. évi Költségvetés előirányzatának előterjesztése /Előadó: Telekes Antalné elnök/
3. Javaslat: Vélemény az iskolai körzethatárok felülvizsgálatához a 2020/2021. tanévre
/Előadó: Telekes Antalné elnök/
4. Javaslat: „Nemzetiségi Suligála” iskolai rendezvény támogatása
/Előadó: Telekes Antalné elnök/
5. Egyebek

Az ismertetett napirendi pontokat a képviselő-testület, változtatás nélkül 5 igen szavazattal elfogadta.

Telekes Antalné elnök üdvözli az egybegyűlteket, majd megállapítja, hogy az ülés határozatképes.

A jegyzőkönyv hitelesítésével a testület 5 igen szavazattal Somogyi Judit képviselőt bízta meg.

1. **Javaslat: Beszámoló az előző ülés óta eltelt időszak eseményeiről:
Rozsnyói Kulturális rendezvény**

Elnök: A CSEMADOK Rozsnyói Alapszervezetétől az önkormányzat részére küldött meghívó levél tartalmát tiszteletben tartva, a határon túli kapcsolatok fenntartása céljából az elnök és két szlovák hagyományörző tag elfogadta a meghívást a február 01-én megtartott kulturális eseményre. Az elnök tájékoztatja a képviselő-testületet, hogy a rendezvényen sor került a 2018-ban megkötött együttműködési megállapodás felülvizsgálatára is, melynek tartalma továbbra is jóvá lett hagyva, nem igényelt módosítást.

Az utazást belföldi kiküldetesként, s a tombola tárgyi nyereményének összegét kiadásként az ez évi költségvetés terhére számolja el.

Az elnök megkérdezi, hogy van-e egyéb észrevétel vagy kérdés a beszámolóval kapcsolatban, megállapítja, hogy nincs. Kéri, hogy szavazzanak a javaslat elfogadásáról.

A Bükkszentkereszti Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat öt egyhangú igen szavazattal elfogadja a javaslatot és a következő határozatot hozta:

Bükkszentkereszti Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének
10/2020 (II. 13.) Határozata

Tárgy: Részvétel a CSEMADOK Rozsnyói Alapszervezete kulturális rendezvényén
Együtműködési Megállapodás felülvizsgálata

A Bükkszentkereszti Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határozott, hogy a 2020. február 01-én a CSEMADOK Rozsnyói Alapszervezete által Rozsnyó városában szervezett kulturális rendezvényéről szóló elnök általi beszámolót elfogadja. Tudomásul veszi, hogy a határon túli kapcsolatok fenntartása céljából megkötött „Együtműködési Megállapodás”-t felülvizsgálva tartalmát mindkét fél jóváhagyta, annak tartalmán nem kívánt módosítani.

Az utazást belföldi kiküldetesként, s a tombola tárgyi nyereményének összegét kiadásként az ez évi költségvetés terhére számolja el.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

**2. Javaslát: A Bükkszentkereszti Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat 2020. évi
Költségvetés előirányzatának előterjesztése**

Elnök: A központi költségvetés költségvetési támogatást biztosít a települési és a területi nemzetiségi önkormányzatok számára. A helyi nemzetiségi önkormányzatok költségvetési támogatása két részből tevődik össze: - működési támogatásból és - feladatalapú támogatásból.

A Működési támogatási összeg: 1 040 000 forint/év. Egész éves támogatásra a 2020. január 1-jén a Magyar Államkincstár által vezetett törzskönyvi nyilvántartásba bejegyzett helyi nemzetiségi önkormányzat jogosult. A települési nemzetiségi önkormányzat a fajlagos összeg 200%-ára jogosult, ha a településen a legutolsó népszámlálásnak az adott nemzetiséghez tartozásra vonatkozó kérdéseire adott válaszok alapján az adott nemzetiséghez tartozók száma meghaladja az 50főt.

Az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény 34. § (4)-(5) bekezdése alapján *a nemzetiségi önkormányzat, a társulás, a térségi fejlesztési tanács, valamint az általuk irányított költségvetési szervek bevételi előirányzatainak és kiadási előirányzatainak megállapítására, átcsoportosítására az (1)–(4) bekezdést kell alkalmazni, azzal hogy a képviselő-testület hatáskörét a nemzetiségi önkormányzat testülete, közgyűlése, a társulási tanács, illetve a térségi fejlesztési tanács tagjai gyakorolják*

Bükkszentkereszti Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat 2020. évi költségvetése az alábbi bevételi előirányzatokat tartalmazza:

- 1 040 000,- Ft működési célú támogatás,
- 1 578 767,- Ft költségvetési maradvány,
- 2 618 767,- Ft összesen

Az elnök javasolja az alábbiak szerinti felhasználását:

2020. évi Működési költségvetési támogatás	1 040 000 Ft
2019. évi Pénzmaradvány	1 578 767 Ft
Összesen	2 618 767 Ft
Kiadás	Összeg
Működésalapú dologi kiadások	
- működéssel kapcsolatos tárgyi és dologi kiadások, reprezentáció, banki költségek	169 800 Ft
- belföldi kiküldetés /12 hó/	50 000 Ft
- természetbeni juttatás (telefonszámla, internetszámla az 5 képviselőnek és a hagy.őrző klubvezetőnek /12 hó/	390 000 Ft
- tiszteletdíj+szociális hozzájárulási adóvonzat (12 hónapra) elnök	430 200 Ft
Összesen:	1 040 000 Ft
2019. évi Pénzmaradvány módosított előirányzata felhasználásként Közreműködő szervezetek bevonásával	Összeg
Szlovák Hagyományőrző Klub (hagyományápoló programok, dologi kiadások)	100 000.-Ft
„Horenska” Szlovák Hagyományőrző Énekkar (fellépéseinek útiköltsége, egyéb dologi kiadások.)	150 000.-Ft
Bükki Szlovák Nemzetiségi Általános Iskola (szlovák hagyományápoló programok dologi kiadásai, nemzetiségi továbbképzések,	200 000.-Ft
Szlovák Nemzetiségi Óvoda és Konyha (nemz. programok, eszközök, kellékek, szlovák könyvek pótlása)	100 000.- Ft
Szlovák hagyományőrző rendezvények, programok - dologi kiadások, anyaországi, belföldi nemzetiségi szakmai találkozók, előadások, belföldi kiküldetés	962 887 Ft
-- Ludové Noviny újság előfizetés havi 9 péld.	65 880 Ft
Összesen	1 578 767 Ft

Az elnök megkérdezi, hogy van-e egyéb észrevétel vagy kérdés, megállapítja, hogy nincs. Kéri, hogy szavazzanak a javaslat elfogadásáról.

A Bükkszentkereszti Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat öt egyhangú igen szavazattal elfogadja a javaslatot és a következő határozatot hozta:

Bükkszentkereszt Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének
11/2020 (II. 13.) Határozata

Tárgy: A Bükkszentkereszt Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat 2020. évi Költségvetésének elfogadása

Bükkszentkereszt Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat képviselő-testülete az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény 23. § (1) bekezdésében és a Nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 114. § (1) bekezdés d) pontjában kapott felhatalmazás alapján a 2020. évi költségvetését az alábbiak szerint állapítja meg:

2. A Nemzetiségi Önkormányzat képviselő-testülete a 2020. évi költségvetésének

- a) költségvetési bevételét: **1 040 000** forintban,
- b) költségvetési kiadását: **2 618 767** forintban,
- c) 1 578 767 forint költségvetési egyenleggel, ezen belül
 - ca) 1 578 767 forint, költségvetési hiánnyal állapítja meg.

2.1. A működési hiány finanszírozása belső forrásból, az előző évek maradványából (1 578 767 Ft) történik.

2.2. A Nemzetiségi Önkormányzat az Áht. 23. § (2) bekezdés a) pontja szerinti bevételeket és kiadásokat a határozat 1. melléklete alapján határozza meg.

2.3. A Nemzetiségi Önkormányzat az Áht. 23. § (2) bekezdés c) pontja szerinti költségvetési egyenleg összegét a 2. melléklet szerint fogadja el.

2.4. A Nemzetiségi Önkormányzat a működési célú bevételek és kiadások mérlegét a 2.1. melléklet szerint fogadja el. A Nemzetiségi Önkormányzat 2020 évre felhalmozási bevételt és kiadást nem tervezett.

2.5. Az 1. és 2. tájékoztató táblát a határozat melléklete szerint fogadja el.

Felelős: elnök

Határidő: azonnal

3. Javaslat: Vélemény az iskolai körzethatárok felülvizsgálatához a 2020/2021. tanévre

Elnök: Ismerteti a Miskolci Tankerületi Központ Dr. László István tankerületi igazgató által küldött levél tartalmát, amelyben a önkormányzat véleményét ill. egyetértését kéri a Bükk Szlovák Nemzetiségi Általános Iskola felvételi körzethatárának felülvizsgálatához.

Az elnök továbbá előadja, hogy ez ügyben előzőleg megbeszélést tartott az iskola igazgatójával is, aki javaslatot tett arra vonatkozólag, hogy lehetne bővíteni a beiskolázási körzethatárt Miskolc-Bükkszentlászló településsel.

Mátrainé Erdődi Valéria képviselő hozzászólásában előadja, hogy ez nagyon jó lehetőség lenne a szlovák nemzetiségi nyelv további tanulására, mert sajnos az ottani óvodai nemzetiségi nevelésnek nincs folytatása az iskolákban.

Az elnök is egyetért a javaslattal.

Az elnök megkérdezi, hogy van-e egyéb észrevétel vagy kérdés, megállapítja, hogy nincs. Kéri, hogy szavazzanak a javaslat elfogadásáról.

A Bükkszentkereszti Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat öt egyhangú igen szavazattal elfogadja a javaslatot és a következő határozatot hozta:

Bükkszentkereszti Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének
12/2020 (II. 13.) Határozata

Tárgy: Vélemény az iskolai körzethatárok felülvizsgálatához a 2020/2021. tanévre

A Bükkszentkereszti Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete határozata értelmében - a *Miskolci Tankerületi Központ* tájékoztatására- az alábbi véleményt fogadja el:

1). A Bükki Szlovák Nemzetiségi Általános Iskola igazgatójával történő előzetes egyeztetés alapján a jelenleg érvényben lévő felvételi körzethatárral egyetért, azonban, mivel a jelenlegi osztálylétszámok lehetővé tennék - módosítási javaslatként *Miskolc – Bükkszentlászló* körzetével *bővítené*.

Indoklás: Szomszédos településünk nemzetiségi óvodájában *szlovák nemzetiségi nevelés* történik, melynek a miskolci iskolákban történő tovább folytatására, tanulására - nincs lehetőség.

2). A képviselő-testület felhatalmazza az elnököt a vélemény továbbítására Miskolci Tankerületi Központ felé.

Felelős: elnök

Határidő: 2020. február 15.

4. Javaslat: „Nemzetiségi Suligála” iskolai rendezvény támogatása

Elnök: Ismerteti a Bükki Szlovák Nemzetiségi Általános Iskola igazgatójától küldött meghívó levél tartalmát, melyben a képviselő-testület meghívást kapott a február 14-én tartandó immár hagyományosnak mondható „*Nemzetiségi Suligálára*”. Megtiszteltetésnek vesszük, hogy Mátrainé Erdődi Valéria képviselőt és az elnököt egyben a zsűri tagjainak is felkérjük. Az elnök javaslatot tesz a rendezvény támogatására, (15 000 Ft) kiemelve azon műsorszámok megjutalmazására, melyek a szlovák nemzetiségi jelleget legjobban tükrözik.

Somogyi Judit alelnök egyetért a javaslattal.

Az elnök megkérdezi, hogy van-e egyéb észrevétel vagy kérdés, megállapítja, hogy nincs. Kéri, hogy szavazzanak a javaslat elfogadásáról.

A Bükkszentkereszti Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat öt egyhangú igen szavazattal elfogadja a javaslatot és a következő határozatot hozta:

Bükkszentkereszti Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének
13/2020 (II. 13.) Határozata

Tárgy: Nemzetiségi „Suligála”

Bükkszentkereszt Község Szlovák Nemzetiségi Önkormányzata úgy határozott, hogy a képviselő-testület tisztelettel elfogadva a meghívást, részt vesz a 2020. február 14-én megrendezendő Nemzetiségi „Suligála” rendezvényén. Elfogadja a felkérést a zsűri tagságába, és 15 000 Ft-tal támogatja azon műsorszámok megjutalmazását, amelyek szlovák nemzetiségi jellegünket legjobban tükrözik. A támogatás a 2019. évi pénzmaradvány rendezvényekre elkülönített összegéből kerül terhelésre.

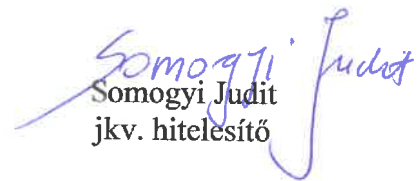
Felelős: elnök

Határidő: február 14.

További hozzászólás hiányában az elnök megköszönve a részvételt, az ülést 16.20-kor bezárja.


Telekes Antalné
elnök




Somogyi Judit
jkv. hitelesítő